

**ZTC Q280**  
**Manual do utilizador**

## Índice

<b>Índice .....</b>	<b>1</b>
<b>1 Prefácio.....</b>	<b>5</b>
<b>2 Segurança.....</b>	<b>6</b>
<b>3 Conheça o seu equipamento.....</b>	<b>8</b>
<b>4 Conhecendo as Teclas.....</b>	<b>7</b>
<b>5 Ícones no ecrã .....</b>	<b>9</b>
<b>6 Preparar o seu telefone .....</b>	<b>11</b>
<i>6.1 Instalar cartão SIM.....</i>	<i>11</i>
<i>6.2 Instalar o cartão Micro SD.....</i>	<i>11</i>

6.3	<i>Instalação da bateria</i> .....	12
6.4	<i>Remover a bateria</i> .....	12
6.5	<i>Carregar a bateria</i> .....	13
6.6	<i>Códigos de segurança</i> .....	14
<b>7</b>	<b>Usando o seu equipamento</b> .....	<b>15</b>
7.1	<i>Ligar/Desligar</i> .....	15
7.2	<i>Efectuar chamadas</i> .....	16
7.3	<i>Receber uma chamada</i> .....	18
7.4	<i>Chamadas de emergência</i> .....	19
7.5	<i>Usando o menu de chamadas</i> .....	19
<b>8</b>	<b>Estrutura do menu</b> .....	<b>21</b>

<b>9 Funções do menu</b> .....	<b>23</b>
9.1 <i>Lista telefónica</i> .....	23
9.2 <i>Jogos</i> .....	26
9.3 <i>Gestor de dispositivos</i> .....	27
9.4 <i>Mensagens</i> .....	28
9.5 <i>Registo de chamadas</i> .....	35
9.6 <i>Multimédia</i> .....	40
9.7 <i>Serviços</i> .....	46
9.8 <i>Conversar</i> .....	49
9.9 <i>Definições</i> .....	50

<i>9.10 Perfis de utilizador</i> .....	61
<i>9.11 Extra</i> .....	62
<i>9.12 Java</i> .....	65
<b>10 Métodos de introdução</b> .....	<b>65</b>
<b>11 Acessórios</b> .....	<b>66</b>
<b>12 Cuidar da bateria</b> .....	<b>68</b>
<b>13 Ambiente</b> .....	<b>68</b>
<b>14 Especificações técnicas</b> .....	<b>69</b>

## 1 Prefácio

Os nossos sinceros agradecimentos e felicitações por escolher o nosso telemóvel!

O nosso telemóvel é aprovado para as redes GSM segundo rigorosas normas europeias.

Este telemóvel pode ser usado internacionalmente com várias redes de acordo com os serviços suportados através da sua operadora.

Para utilizar este aparelho, é necessário subscrever um serviço GSM a partir de uma operadora. Nós incluímos muitas características neste dispositivo, mas a sua função depende dos recursos disponíveis na sua rede. Entre em contacto com sua operadora para mais informações.

Incluído com o seu telemóvel estão capacidades GPRS (General Pocket Radio Service), o serviço GSM base que lhe permite navegar na internet, beneficiar de uma melhor gestão de dados e transmissão mais rápida dos mesmos.

Recomendamos que leia e compreenda este manual antes de usar o telefone, a fim de mantê-lo nas suas melhores condições para o seu uso eficaz e satisfatório.

**A nossa empresa reserva-se no direito de efectuar alterações a quaisquer conteúdos presentes neste manual do utilizador sem aviso público prévio.**

## **2 Segurança**

Nunca tente desmontar o seu telemóvel. Você é o único responsável pelo modo e consequências da sua utilização.

Como regra geral, desligue sempre o seu telemóvel onde o seu uso for proibida. O uso do telemóvel está sujeito a medidas de segurança destinadas a proteger os seus usuários e o ambiente. Não use o telefone em áreas húmidas (casas de banho, piscinas, entre outros). Proteja-o dos líquidos e da humidade. Não exponha o seu telefone a temperaturas inferiores a  $-10^{\circ}\text{C}$  e superiores a  $+55^{\circ}\text{C}$ . Os processos físico-químicos criados pelos carregadores impõem limites de temperatura durante o carregamento da bateria. O telefone protege automaticamente as baterias a temperaturas extremas. Não deixe o seu telefone ao alcance de crianças (algumas peças removíveis podem ser ingeridas acidentalmente).

### **Segurança eléctrica**

Utilize apenas a bateria e carregador originais. Outros produtos podem provocar uma fuga na bateria, sobreaquecimento, explosão ou incêndio.

### **Segurança avião**

Para proteger os sistemas de comunicação da aeronave contra interferências, desligue o telefone antes de o avião descolar e nunca o ligue durante o voo. De acordo com as normas de segurança, pode usar o telefone novamente com a permissão do grupo após a aterragem da aeronave.

### **Materiais explosivos**

Por favor, respeite os sinais de advertência em postos de gasolina onde lhe é pedido para desligar o seu telefone. Terá que obedecer às restrições de utilização do seu equipamento em locais como indústrias químicas, depósitos de combustível e em qualquer local onde detonações estejam em funcionamento.

### **Equipamentos electrónicos**

Para evitar o risco de desmagnetização, não deixe aparelhos electrónicos próximos ao seu telefone por um longo período de tempo. Não coloque o telemóvel próximo de cartões magnéticos uma vez que a onda de radiação pode danificar as informações dos cartões, como disquetes, cartões de crédito, etc.

### **Equipamentos electrónicos médicos**

O telemóvel afectará o funcionamento normal de dispositivos electrónicos e instrumentos médicos. Desta forma cumpra as regulamentações aplicáveis quando utilizar o telemóvel



### **Hospitais**

Certifique-se que o seu telefone se encontra desligado quando estiver num hospital.

### **Segurança na estrada**

Se conduzir, utilize o auricular, por motivos de segurança; excepto em caso de emergência, pare sempre de conduzir para realizar uma conversa telefónica (consulte a legislação do país).

### **Distância de operação**

Este modelo de telefone foi testado e corresponde às directrizes de exposição a radiofrequências.

## **3 Conheça o seu equipamento**

*(A fotografia é apenas uma referência)*



## 4 Conhecendo as Teclas

- 1. LSK (tecla de função da esquerda)/RSK (tecla de função da direita):** Acede às funções mostradas no canto inferior direito ou esquerdo.
- 2. Tecla de chamada SIM 1:** Depois de marcar um número pressione esta tecla sempre que desejar efectuar chamadas do SIM 1.  
Pressione esta tecla para atender chamadas.  
No modo standby poderá utilizar esta tecla para aceder ao registo de chamadas do SIM 1.
- 3. Tecla de chamada SIM 2:** Depois de marcar um número pressione esta tecla sempre que desejar efectuar chamadas do SIM 2.  
Pressione esta tecla para atender chamadas.  
No modo standby poderá utilizar esta tecla para aceder ao registo de chamadas do SIM 2.
- 4. Tecla de finalização ou Ligar/Desligar:** Se pressionar por um curto período de tempo liga ou desliga o equipamento; rejeita uma chamada ou permite-lhe a saída de um menu..
- 5. Tecla OK:** Confirma ou selecciona o menu pretendido.
- 6. Tecla musical:** Pressione esta tecla no modo standby para aceder ao menu áudio.
- 7. Tecla de mensagem:** Pressione esta tecla no modo standby para aceder à caixa de

entrada de SMS.

**8. Tecla de navegação:** Pressione a tecla cima/baixo/esquerda/direita para navegar no menu principal. No modo standby, pressione a tecla de navegação para aceder aos atalhos predefinidos.

**9. Teclas numéricas 0-9:** Pressione as teclas correspondentes aos números que pretende marcar.

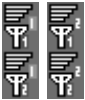



No modo standby: Mantenha pressionadas as teclas “2” a “9” para utilizar a funcionalidade de marcação rápida (que poderá ser definida dirigindo-se ao menu [**Lista telefónica/Marcação rápida**]).







Pressione “+” para introduzir “+” para ter acesso às chamadas internacionais.

Pressione “p” para introduzir “p” para ter acesso a extensões fixas.

**10. Tecla \*(Asterisco) / # (Cardinal):** Pressione a LSK e depois pressione a tecla \* para desbloquear o teclado. Mantenha a tecla # pressionada no modo standby para activar/desactivar o modo Silêncio.

## 5 Ícones no ecrã

Ícone	Explicação
	<p><b>Nível de rede:</b> Mostra a força do sinal de rede recebido. Barra completa significa sinal de rede máximo.</p> <p><b>Linha1/2:</b> Mostra 1 ou 2 no canto superior direito do ícone.</p> <p><b>SIM1/SIM2:</b> Mostra 1 ou 2 no canto inferior direito do ícone.</p>
	<p><b>Alarme:</b> Alarme foi definido e está activado.</p>
	<p><b>Chamadas não atendidas:</b> Mostra quando possui chamada (s) não atendida (s) no seu SIM1/SIM2.</p>
	<p><b>Estado da bateria:</b> Mostra o estado da sua bateria. A pilha completa significa que a sua bateria está no máximo</p>

	<p><b>SMS:</b> Aparece na parte superior do visor, para indicar que não foram lidas mensagens de texto curtas.</p>
	<p><b>MMS:</b> Aparece na parte superior do visor, para indicar que não foram lidas MMS.</p>
	<p><b>Tipos de chamada de alerta:</b> Tocar, só vibração, vibrar e tocar, vibrar e depois tocar.</p>
	<p><u>Teclado bloqueado:</u> Aparece na parte superior do seu ecrã para indicar que o teclado está bloqueado</p>
	<p>Mostra quando o <b>auricular</b> é introduzido.</p>
	<p>Mostra quando o <b>bluetooth</b> está activo</p>

## **6 Preparar o seu telefone**

### **6.1 Instalar cartão SIM**

Mantenha o cartão SIM longe das crianças.

Qualquer risco ou dobra pode facilmente danificar o cartão SIM, por isso, seja extremamente cuidadoso quando o insere ou remove.

Este telefone suporta dois cartões GSM. Encontre a ranhura do seu cartão e deslize-o na posição correcta.

Durante a instalação, verifique se o chip está voltado para baixo e preste atenção à direcção do slot.

### **6.2 Instalar o cartão Micro SD**

Este telefone suporta cartão de memória.

Não deforme, risque, não faça com que o seu cartão entre em contacto com a electricidade estática, poeira ou água.

**Tenha cuidado ao usar o seu cartão de memória, especialmente quando o insere e remove. Alguns cartões de memória devem ser formatados no computador**

**antes de serem usados pela primeira vez. O uso inadequado ou outros factores de incerteza podem causar o dano ou prejuízo para o conteúdo dos seus ficheiros.**

### **6.3 Instalação da bateria**

Alinhe o chip da bateria com a zona de contacto da mesma no telefone até que ela fique introduzida correctamente. Deslize a tampa da bateria na parte de trás do telefone até que esta esteja bem encaixada.

### **6.4 Remover a bateria**

Desligue o telefone, levante a tampa na parte inferior do telefone e remova a bateria. **Todas as configurações ou informações armazenadas no cartão SIM e telefone podem ser perdidas quando a bateria é removida.**  
**Por favor, remova a bateria quando o telefone está desligado.**



## **6.5 Carregar a bateria**

Introduza a ficha do carregador na tomada do carregador do telemóvel. Ligue o carregador à corrente.

Neste momento, a barra do indicador de bateria, situada no canto superior direito do ecrã, começa a mover-se. Se o telemóvel estiver desligado quando carregar a bateria, surgirá a indicação no ecrã "a carregar bateria". Se o telemóvel for utilizado em excesso com pouca bateria, ao carregar, o indicador de bateria poderá demorar mais tempo a surgir no ecrã.

Se o telemóvel for utilizado em excesso com alimentação insuficiente, a bateria terá pouca voltagem. Neste caso, o telemóvel entrará em modo de bloqueio de baixa voltagem, não podendo ser ligado normalmente. Se o telemóvel for carregado nesse momento, entrará num processo de pré-carregamento e necessitará de algum tempo (no máximo mais de 10 minutos) para ser ligado após a voltagem da bateria atingir o valor necessário.

No modo ligado, quando o indicador de alimentação na zona de ícones do ecrã indicar carga total e não piscar, significa que a bateria está totalmente carregada. Se a bateria for carregada com o telemóvel desligado, quando a bateria estiver totalmente

carregada, surgirá no ecrã a indicação "carregamento concluído". Geralmente, o carregamento necessita de mais de 4,5 horas (é recomendável que carregue a bateria durante 14 horas nas três primeiras vezes, de forma a prolongar o período de duração da mesma). Durante o carregamento, é normal que a bateria, o telemóvel e o carregador fiquem quentes.

Desligue o carregador da tomada CA após o carregamento da bateria.

**Quando a bateria está fraca, o telefone dará um aviso de alerta, e de seguida desliga-se automaticamente. Não guarde a bateria descarregada por um longo período de tempo, caso contrário, a qualidade e vida da bateria pode ser danificada.**

**O telefone deve ser colocado num lugar ventilado com temperatura ambiente de aproximadamente 45°C durante o carregamento.**

## 6.6 Códigos de segurança

**Código PIN:** Este é o código de identidade privada do seu cartão SIM, o PIN é normalmente fornecido pela sua operadora.

**Código PIN2:** é fornecido pela empresa operadora, juntamente o seu cartão SIM. Se introduzir o PIN errado 3 vezes consecutivas (o cartão SIM será bloqueado) e irá precisar de introduzir o código PUK e PUK2 para desbloquear. Para mais informações contacte a sua operadora de rede.

**Código PUK:** Após PIN bloqueado necessita do PUK, para o desbloquear. O PUK e o cartão SIM são fornecidos juntos, caso contrário, contacte o seu fornecedor de serviços para obter o código. Caso perca qualquer um destes códigos deverá contactar a sua operadora.

**Código do telefone:** pode impedir que outros usem o seu telefone sem autorização (código original do telefone é 1234). Para proteger a segurança das suas informações pessoais, por favor, será oportuno modificar o código de bloqueio do telefone original.

## **7 Usando o seu equipamento**

### **7.1 Ligar/Desligar**

Ligue ou desligue o telemóvel premindo continuamente a tecla vermelha (Tecla

On/Off, Terminar/Cancelar).

Se ligar o telemóvel sem o cartão SIM, o telemóvel irá solicitar a colocação do mesmo. Após a colocação do cartão SIM, o telemóvel irá verificar automaticamente a validade do cartão SIM.

Em seguida, irão surgir os seguintes avisos no ecrã:

**Introdução da palavra passe do telemóvel** - Caso tenha definido a palavra-passe.

**Introdução do PIN** - Caso tenha definido a palavra-passe do cartão SIM.

**Texto de saudação** - Caso tenha definido um texto de saudação e esta função esteja activada.

**Busca de rede** - O telemóvel irá efectuar uma busca de rede até a rede ficar disponível.

## **7.2 Efectuar chamadas**

### **7.2.1 Chamadas nacionais**

Depois de surgir no ecrã o logótipo da operadora de rede, poderá efectuar ou receber chamadas. As barras de sinal situadas no canto superior esquerdo do ecrã indicam a força do sinal.

A qualidade de conversação depende bastante da existência de barreiras. Desta forma, se se movimentar dentro de uma pequena área durante a chamada, a qualidade de conversação será superior.

No modo de espera, poderá introduzir o número de telefone premindo as teclas numéricas. Quando a pessoa a quem ligou atender a chamada, surgirão no ecrã informações relativas ao estado de conversação. Caso pretenda introduzir números durante a chamada, prima directamente as teclas numéricas.

## 2. Chamadas internacionais

Para realizar chamadas internacionais, mantenha premida a tecla [+] até aparecer no seu ecrã "+" e depois introduza o número que pretende.

## 3. Ligar a partir da lista telefónica

No menu principal aceda à lista telefónica, pesquise, com as teclas de navegação, na sua lista telefónica até encontrar o contacto para o qual deseja ligar, ou pressione a primeira letra do nome do contacto desejado para o encontrar.

## 4. Ligar a partir do histórico de chamadas

Vá até ao registo de chamadas (usando a Tecla de chamada), use as teclas de navegação para se deslocar até ao contacto desejado.

### 7.3 Receber uma chamada

Poderá atender chamadas de várias formas. No Modo de Atendimento, se escolher Atender com qualquer Tecla, excepto a tecla terminar, a tecla de função direita, poderá atender uma chamada com qualquer tecla. Se o auricular estiver ligado, poderá utilizar a tecla do auricular para atender a chamada. Se não for possível premir a tecla, poderá definir o atendimento Automático e ter o seu auricular ligado 5 segundos após o toque ou vibração, a chamada será atendida automaticamente.

Quando existe uma chamada para ser atendida, poderá rejeitá-la premindo a tecla Terminar.

Durante a chamada, poderá terminá-la premindo a tecla Terminar.

Durante a chamada pode pressionar as teclas de navegação **Cima/Baixo** para ajustar o volume durante a chamada.

## 7.4 Chamadas de emergência

Se o seu telemóvel estiver dentro do alcance da rede (confirme verificando a barra de sinal situada no canto superior esquerdo do ecrã), poderá efectuar chamadas de emergência. Se a sua operadora de rede não disponibilizar o serviço de roaming nesta área, surgirá a palavra Emergência no ecrã. Isto significa que só poderá efectuar este tipo de chamada. Se o seu telemóvel possuir cobertura de rede, poderá efectuar chamadas de emergência mesmo sem o cartão SIM.

## 7.5 Usando o menu de chamadas

O equipamento fornece algumas operações e recursos enquanto tiver uma chamada activa. Alguns dos quais são dependentes da rede, por favor contacte o seu operador de rede ou fornecedor de serviços e a sua disponibilidade. Pressione a **Tecla RSK** [Mãos-livres/Alta-Voz] para activar o Alta-voz enquanto estiver a chamada activa e tenha o mesmo procedimento para desactivar esta função. Pressione a **Tecla LSK** [Opções] para aceder ao menu de opções durante uma chamada (algumas opções só estarão activas em condições específicas):

**Chamada em espera:** Coloque a chamada que tem activa em espera.

**Terminar chamada:** Finaliza a chamada.

**Nova chamada:** Para iniciar uma nova chamada.

**Lista telefónica:** Para aceder ao menu restrito da lista telefónica.

**Mensagens:** para aceder ao menu da caixa de entrada de SMS.

**Gravador de som:** Para gravar a chamada em curso.

**Silêncio:** Para activar/desactivar o microfone durante a chamada.

**Swap\*:** Alternar entre a chamada actual e chamada em espera.

**Conferência\*:** Alterna entre o estado de conferência e o estado normal.

**Transferência\*:** Para transferir a chamada.

**DTMF:** Ligar/Desligar a função DMTF.

**Terminar chamadas\*:** Para terminar todas as chamadas.

Nota: Nos menus com "\*" as funções poderão aparecer se possuir certas funcionalidades de operadora activas.



# 8 Estrutura do menu

## 1. Lista telefónica

## 2. Jogos

## 3. Gestor de ficheiros

## 4. Mensagens

### 4.1 SMS

4.1.1 Criar mensagem

4.1.2 Caixa de entrada

4.1.3 Caixa de saída

4.1.4 Modelos

4.1.5 Definições de SMS

### 4.2 MMS

4.2.1 Criar mensagem

4.2.2 Caixa de entrada

4.2.3 Caixa de saída

4.2.4 Rascunhos

4.2.5 Definições de MMS

4.3 Servidor de correio voz

4.4 Mensagem difusa

## 5. Registo de chamadas

5.1 Histórico de chamadas

5.2 Definições de chamadas

## 6. Multimédia

6.1 Câmara

6.2 Visualizador de imagens

6.3 Leitor de áudio

6.4 Rádio FM

6.5 Gravador de vídeo

6.6 Leitor de vídeo

6.7 Gravador de som

## 7. Serviços

## 8. Conversar\*

## 9. Definições

- 9.1 Definições Dual SIM
- 9.2 Definições telefone
  - 9.2.1 Hora e Data
  - 9.2.2 Prog. ligar/desligar
  - 9.2.3 Idioma
  - 9.2.4 Métodos de introdução
  - 9.2.5 Display
  - 9.2.6 Definir atalhos
  - 9.2.7 Definições UART
  - 9.2.8 Definições diversas
- 9.3 Definições de rede
- 9.4 Definições de segurança
- 9.5 Conectividade
- 9.6 Repor parâmetros origem
- 9.7 Efeitos sonoros

## **10. Perfis utilizador**

## **11. Extra**

- 11.1 Lanterna
- 11.2 Calculadora
- 11.3 Alarme
- 11.4 Calendário
- 11.5 Lista de tarefas
- 11.6 Relógio Mundial
- 11.7 Leitor de E-book

## **12. Java**

## 9 Funções do menu

### 9.1 Lista telefónica

Pode utilizar o directório para guardar informações importantes como nomes, números de telefone, número fixos, nome da empresa, número de telefone do escritório, e-mail, número de fax, grupo de chamadas, etc.

Este telemóvel tem capacidade para guardar diversas entradas na lista telefónica. O número de contactos registados no cartão SIM difere devido à respectiva capacidade.

Depois de pesquisar o nome pretendido, pressione a **tecla de chamada do SIM1** ou **Tecla de chamada do SIM2** para iniciar a chamada pelo respectivo SIM. Pressione a **Tecla OK** para ver os detalhes da sua chamada, pressione a **tecla LSK** [Opções] para aceder ao menu opções:

- Ver:** Ver detalhes do contacto.
- Enviar SMS:** Enviar SMS para este número.
- Enviar MMS:** Enviar MMS para este número
- Chamar:** Para ligar ao número seleccionado.

- **Marcar prefixo:** Se tiver que definir o número de prefixo e activar Configurações / Configurações chamada [Geral] / Marcar prefixo do cartão SIM1/SIM2, marque o número de telefone seleccionado que adicionar o número de prefixo usando o cartão / SIM1 SIM2.
  - **Editar:** Modificar detalhes do contacto.
  - **Eliminar:** Elimina todos os contactos seleccionados.
  - **Copiar:** Copiar o contacto para o SIM 1, SIM 2, telefone ou vice-versa.
  - **Mover:** Mover o contacto para o SIM 1, SIM 2, telefone ou vice-versa.
  - **Enviar contacto:** Envia o contacto seleccionado por SMS, Bluetooth, entre outras.
  - **Adicionar à lista negra:** Adicione um contacto à lista negra.
- Definições da Lista Telefónica**
- Armazenamento preferido:** Seleccionar a memória que pretende utilizar para copiar novos contactos (SIM1, SIM2 ou telefone).
- Marcação rápida:** Seleccionar as definições de marcação rápida. Use a tecla OK para activar/Desactivar esta funcionalidade. Seleccionar 'Definir número', para definir números de 2 a 9. Depois de definidos os números e a activação da marcação rápida basta, no modo standby, manter pressionada a tecla

correspondente ao número que pretende marcar e automaticamente o equipamento iniciará a chamada.

**Meu número:** Guarde e visualize o seu próprio número (com nome).

**Versão cartão visita:** Seleccione a versão do cartão de visita.

**Números extra:** Salvar e visualizar até dois números próprios (com nome), e o número de serviço SOS.

**Estado da memória:** Ver a condição de serviço do cartão SIM e lista telefónica do telefone. A capacidade do cartão SIM depende do cartão SIM diferente.

**Copiar contactos:** Pode seleccionar 'de SIM1 para o telefone, do telefone para o SIM1, SIM2 a para do telefone, do telefone para o SIM2, de SIM1 para SIM2, de SIM2 para SIM1 a opção para copiar a lista telefónica que desejar.

**Mover contactos:** Pode seleccionar 'de SIM1 para o telefone, do telefone para o SIM1, SIM2 a para do telefone, do telefone para o SIM2, de SIM1 para SIM2, de SIM2 para SIM1 a opção para mover a lista telefónica que desejar..

**Eliminar todos os contactos:** Seleccione esta opção para eliminar os contactos do SIM1, SIM2 ou da memória do telefone.

**Adicionar novo contacto**

Adicione um novo registo de número de telefone ao directório do cartão SIM ou ao telemóvel.

Para além de Nome, Número de telefone, Número de telefone de casa, Número de telefone da empresa e número de fax, pode também definir os seguintes conteúdos para os registos recentemente adicionados quando adicionar registos à lista telefónica ao telemóvel:

**Empresa:** Edite o nome da empresa do contacto.

**Endereço Electrónico:** Edite o endereço de e-mail.

**Aniversário:** Edite a data de aniversário do contacto.

**Imagem de chamada recebida:** seleccione uma imagem personalizada de chamada recebida para o registo do número de telefone actual. Pode seleccionar a partir das imagens predefinidas do telemóvel ou a partir do ficheiro de dados na [Gestão de documentos]. A imagem seleccionada a partir do ficheiro deverá ser pré-visualizada com êxito e o tamanho da imagem não deverá ser muito grande ou muito pequeno.

## 9.2 Jogos

### 9.2.1 Jogos

Este telemóvel dispõe de vários jogos.

### 9.3 Gestor de dispositivos

Entre no menu Gestor de Ficheiros, o menu irá apresentar a capacidade do cartão de memória (certifique-se de que foi inserido um cartão de memória), o espaço de memória total do cartão actual e o espaço livre actual serão apresentados na parte superior do ecrã. No directório principal, prima a tecla de função esquerda "Opções" para aceder às seguintes operações:

**Abrir:** Lista os directórios e ficheiros que se encontram no directório principal.

**Criar pasta:** Seleccione tecla central para criar novas pastas e pode editar os nomes das pastas.

**Formatar:** Efectue a operação de formatação na memória, pode eliminar os dados na memória actual.

Abra a unidade seleccionada para ver pastas e ficheiros. Vá até uma pasta e pressione a tecla de função esquerda [Opções] para as seguintes opções:

·**Renomear:** Modifica o nome do ficheiro.

·**Eliminar:** Elimina uma pasta ou ficheiro.

- **Classificar por:** Pode classificar as suas pastas por Nome, Tipo, Hora, Tamanho, entre outras.

Vá até um ficheiro (os ficheiros não suportados terão um ícone com ponto de interrogação) e pressione a tecla de função esquerda [Opções] para as seguintes opções (além das opções de pasta acima):

- **Ver/Reproduzir:** Dependendo do tipo de ficheiro, poderá ver uma imagem, reproduzir um vídeo,... Esta opção não é válida para ficheiros não suportados pelo seu telefone.

- **Usar:** Usar o ficheiro para funções específicas.

- **Enviar:** Enviar um ficheiro.

- **Detalhes:** Mostra os detalhes de um ficheiro.

- **Copiar:** Copia o ficheiro para outra pasta.

- **Mover:** Mova o ficheiro para outra pasta.

- **Eliminar tudo:** Elimina todos os ficheiros contidos numa pasta.

## 9.4 Mensagens

É uma função dependente de rede, o que lhe permite enviar, receber e editar todos os



tipos de mensagens. Entre em contacto com a operadora de rede para obter mais detalhes.

#### 9.4.1 SMS

- Criar mensagem

Poderá escrever uma nova mensagem..

1. Destinatário(Inserir número): Poderá introduzir o número directamente ou ir a Opções para seleccionar o respectivo destinatário.

2. Editar conteúdo (Texto): Poderá introduzir o conteúdo da sua mensagem. Quando finalizar seleccione Opções para:

·Enviar do **SIM1/SIM2**: Envia a mensagem editada do SIM1 ou SIM2.

·Enviar e guardar **SIM1/SIM2**: Envia e guarda a sua mensagem na caixa de saída ou na pasta enviados.

·**Adicionar destinatário**: Seleccione outro destinatário da lista telefónica.

·**Adicionar grupo**: Envia mensagem a todos os contactos de um determinado grupo.

·**Guardar**: Guarda a mensagem nos Rascunhos para posteriormente a poder enviar/editar novamente.

·**Inserir**: Permite inserir objectos, modelos, números e nomes da lista telefónica, URL

a partir dos favoritos, entre outros.

·**Sair:** Sair deste menu.

- Caixa de entrada

As mensagens MMS recebidas podem ser guardadas quer no telefone quer na memória SIM1/SIM2, sendo que pode aceder aqui.

Quando recebe uma mensagem, os toques ou a vibração (tal como definido no menu [Perfis de utilizador/Opções de perfis/Personalizar/Definições de tons/Mensagem]) alertam-no e surgirá um ícone de mensagem no topo do ecrã. Pressione a tecla LSK [Visualizar] ou a tecla OK para ler a nova mensagem, pressione a RSK [Voltar] para retroceder, e pode aceder à caixa de entrada para ler a nova mensagem.

Na lista de mensagens, seleccione a mensagem que deseja ler, depois vá até [Opções] ou pressione a **tecla LSK** para aceder ao seguinte menu:

·**Responder:** Responder directamente a um remetente.

·**Re-enviar:** Re-enviar a mensagem para outros destinatários

·**Eliminar:** Eliminar a mensagem actual.

·**Eliminar tudo:** Eliminar todas as mensagens contidas nesta pasta.

·**Eliminar marcadas:** Elimina as mensagens seleccionadas.

- Ver:** Ver os detalhes da mensagem.
  - Guardar na lista Telefónica:** Guardar número na lista telefónica.
  - Marcar:** Marcar uma ou diversas para posteriormente enviar, guardar,...
  - Avançadas:** Duplicar ou transferir a mensagem seleccionada.
    - Caixa de saída
- Se a opção [Guardar e enviar] estiver seleccionada quando enviar a SMS, esta será guardada na caixa de saída.
- Modelos
- Possui modelos de SMS/MMS predefinidas para poder utilizar nas suas mensagens.
- Definições de SMS
- Defina e guarde os parâmetros do serviço de SMS do SIM1/SIM2.
- Definições de perfil:** defina e guarde o perfil de SMS: Nome perfil, endereço SMSC, período de validade e tipo de mensagem.
  - Definições comuns:** Escolha activar/deactivar o relatório de entrega.
  - Estado da memória:** Verifique a memória de SMS em utilização ou livre.
  - Armazenamento preferido:** Selecciona a memória para onde pretende que as suas SMS sejam guardadas.

### **9.4.2 MMS**

Com este serviço de mensagens, pode enviar ou receber conteúdo de mensagens com imagens e textos. Todas as imagens a cores, animação e música podem ser enviadas ou recebidas com o seu telefone. Este serviço requer suporte da rede de operações e a função GPRS deve estar aberta. Para mais detalhes consulte a sua operadora.

Ver: visualize os detalhes da mensagem.

Transferir\*: disponível se a mensagem ainda não tiver sido transferida.

Responder: responda com uma MMS ao remetente.

Responder por SMS: responda com uma SMS ao remetente.

Responder a todas: escreva uma resposta para o remetente e outros contactos da mensagem.

Reencaminhar: reencaminhe a mensagem recebida.

Apagar: elimine a mensagem.

Apagar todas: elimine todas as mensagens na caixa de entrada.

Propriedades: visualize os detalhes das mensagens como o remetente, Cc, Assunto, Data e tamanho.

Utilizar detalhes: extraia o número de telefone do remetente e números constituídos

no mínimo por 3 valores para uma lista, da qual pode guardá-los, efectuar chamadas, enviar MMS, etc.

- Caixa de entrada

As mensagens SMS/MMS recebidas podem ser guardadas quer no telefone quer na memória SIM1/SIM2, sendo que pode aceder aqui.

Quando recebe uma mensagem, os toques ou a vibração (tal como definido no menu [Perfis de utilizador/Opções de perfis/Personalizar/Definições de tons/Mensagem]) alertam-no e surgirá um ícone de mensagem no topo do ecrã. Pressione a tecla LSK [Visualizar] ou a tecla OK para ler a nova mensagem, pressione a RSK [Voltar] para retroceder, e pode aceder à caixa de entrada para ler a nova mensagem.

- Caixa de saída

Se a opção [Guardar e enviar] estiver seleccionada quando enviar a MMS, esta será guardada na caixa de saída.

- Rascunhos

Mensagens guardadas ou incompletas podem ser organizadas e visualizadas aqui.

- Definições de MMS

Defina e guarde os parâmetros do serviço de MMS.

Perfis: defina, seleccione e edite perfis de rede MMS. Contacte a sua operadora para mais detalhes.

### **Definições comuns:**

Compor: Defina o seguinte conteúdo de criação de MMS: modo de edição, redimensionamento de imagens, melhor tempo de visualização ou assinatura automática. Se activar a assinatura automática, pode editar a assinatura.

Enviar: configure os parâmetros de envio de MMS: período de validade, relatório de entrega, relatório de leitura, prioridade, duração dos diapositivos ou tempo de entrega.

Recuperar: configure os parâmetros de recuperação de MMS: rede doméstica, roaming, relatórios de leitura ou relatórios de entrega.

Filtro: defina para filtrar a recepção de MMS: anónimo ou publicidade.

Estado da memória: veja a utilização da memória de MMS, total e espaço livre.

### **9.4.3 Serviço de correio de voz (suportado pela rede)**

Defina e faça chamadas para o seu número de correio de voz.

A sua operadora pode oferecer-lhe ou suportar caixas de correio de voz. Este é um serviço que permite que quem lhe liga deixe uma mensagem de voz sempre que não é

possível contactá-lo directamente. Pode ter de contactar a sua operadora para obter este serviço.

#### **9.4.4 Mensagem difusa (suportado pela rede)**

Defina e active a recepção de informação local difundida pela rede. Escolha se quer receber informação de rede sobre previsões meteorológicas, trânsito e serviços de táxi. Contacte a sua operadora para mais detalhes.

### **9.5 Registo de chamadas**

#### **9.5.1 Registo de chamadas SIM1/SIM2**

Este telefone pode guardar todas as chamadas recebidas, efectuadas, não atendidas e rejeitadas, bem como a sua hora. Apenas quando a função relacionada é suportada pela rede e o telefone está ligado e dentro da área de serviço da rede pode guardar as chamadas recebidas e não atendidas.

Pode aceder aos registos de chamadas pressionando a tecla principal ou a secundária de efectuar chamadas/atender pelo telefone em standby, ou aceder através do menu.

#### **- Chamadas não atendidas/perdidas/efectuadas**

Apresenta a lista de chamadas não atendidas, efectuadas e recebidas.

Uma vez na lista de registo de chamadas, pressione a tecla principal ou a secundária de efectuar chamadas/atender para efectuar uma chamada pelo cartão SIM1/SIM2, respectivamente; pressione a tecla OK para visualizar os detalhes; pressione a tecla flexível esquerda [Opções] para aceder às seguintes: ver, efectuar chamada, enviar SMS, enviar MMS, guardar na lista telefónica, adicionar à lista negra, editar antes de efectuar chamada, apagar, apagar todos e avançadas.

•**Avançadas:**

**Contadores de chamadas:** veja a duração da última chamada, total de efectuadas e total de recebidas, ou reinicie todos os tempos.

**Custo de chamadas:** veja o custo da última chamada e os custos totais, ou reinicie os custos. Pode também definir o custo máximo e o preço por unidade para propósitos de orçamentação (as duas funções requerem introdução do PIN2 e suporte de rede).

**Contador de mensagens de texto:** verifique o número de SMS enviadas e recebidas. Este valor pode não coincidir com o valor do menu de SMS, uma vez que quando envia uma mensagem muito extensa esta pode conter 4 mensagens separadas – mas o seu telefone processa e concatena estas mensagens quando edita ou lê para sua conveniência. Ainda assim, no contador são apresentadas 4 mensagens ao invés de



apenas uma.

**Contador de GPRS:** neste menu pode visualizar o fluxo de dados transmitido pela rede GPRS, incluindo os últimos dados enviados e recebidos, e o resumo dos dados enviados e recebidos. Pode ainda apagar os registos do contador.

### 9.5.2 Definições de chamadas

#### - Definições de chamada SIM1/SIM2

· Pode seleccionar o cartão SIM1/SIM2 para definir as seguintes opções das definições de chamadas:

**Identificação do seu número (suportado pela rede):** Quando a identificação está activada, o seu número não será apresentado no ecrã do destinatário durante a chamada. Quando inactiva, o seu número será visível no ecrã do destinatário.

**Chamada em espera (suportada pela rede):** pode activar ou desactivar a funcionalidade de verificação de chamada em espera. Se activar a chamada em espera irá ouvir um tom de alerta sempre que o tentarem contactar durante uma chamada, e o número do contacto será apresentado no ecrã.

**Desvio de chamadas (suportado pela rede):** Desvie as suas chamadas recebidas para o correio de voz ou para outros números. Há três formas de desviar chamadas.

**Barramento de chamadas:** restrinja receber ou efectuar chamadas em qualquer situação. Terá de contactar a rede para abrir a função de longa distância internacional e obter o código de rede de restrição para as definições de barramento. Qualquer item do barramento de chamadas pode ser activado, desactivado ou verificado o estado.

**Troca de linha\*:** alguns cartões SIM e operadoras podem suportar duas linhas; esta funcionalidade permite-lhe trocar entre linhas. Ser-lhe-á indicado através de um ícone na barra de estados do ecrã em standby a linha que está a usar. Contacte a sua operadora para mais detalhes.

**Rejeitar por SMS:** quando recebe uma chamada, pode pressionar a tecla flexível esquerda [Opções] para seleccionar [Rejeitar por SMS] e confirmar, entrar no ecrã de editar mensagem, confirmar novamente, e a mensagem será enviada a quem lhe ligar. A chamada será também automaticamente terminada.

#### **- Definições avançadas**

•**Lista negra:** Poderá adicionar aqui 20 contactos para lhe bloquear o seu acesso. Quando um número é adicionado à esta lista qualquer tentativa de contacto sera completamente bloqueada.

•**Remarcação automática:** pode activar ou desactivar a funcionalidade de

remarcação automática. Quando activada, se o destinatário não atender a chamada, o telefone remarcará automaticamente o número. O máximo de vezes de remarcação é de 10, e durante este período não poderá efectuar outras chamadas. Pressione a tecla vermelha ou a tecla flexível direita [Cancelar] para terminar a remarcação automática.

·**IP dial:** You can edit IP number with three at most.

Select one and press **the OK key** or press **the Left soft key** [Options] to select 'Edit' option, then edit the IP number, press **the OK key** or press **the Left soft key** to confirm and the current IP number is both activated.

For the edit IP number, you can press **the Left soft key** [Options] to select 'Activate SIM1/SIM2' option.

·**Apresentação da duração da chamada:** pressione a tecla OK para activar ou desactivar a apresentação da duração da chamada no ecrã durante a chamada.

·**Lembrete de duração:** para que o seu telefone o alerte com um bip em intervalos de tempo fixos (periódico) ou apenas uma vez (único) durante uma chamada, pressione a tecla OK e seleccione desactivar, único ou periódico. Se activar, pressione a tecla OK e introduza o tempo de intervalo em segundos (1-3000 para único, 30-60 para periódico) e pressione novamente OK para confirmar.

- Terminar automático:** Se activa esta função, a chamada terminará automaticamente assim que o tempo de duração de chamada predefinido for atingido.
- Rejeitar por SMS:** Durante uma chamada, poderá pressionar a tecla LSK para aceder às [Opções] e seleccionar a opção [Enviar mensagem] e confirmar. Será enviada uma mensagem anteriormente predefinida.

## 9.6 Multimédia

### 9.6.1 Câmara

O seu telefone tem uma câmara que lhe permite tirar fotografias sempre que desejar. Pode guardar as imagens no telefone ou personalizar a imagem de fundo.

Entre no ecrã de pré-visualização de foto e pressione na “máquina” para tirar fotografias. A fotografia será guardada no [Visualizador de imagens ], pode seleccionar a tecla LSK [Opções] para seleccionar [Apagar] ou [Enviar] para enviar por MMS ou Bluetooth.

No ecrã de pré-visualização de foto pode escolher as seguintes opções pressionando a tecla LSK no menu pop-up: fotografias, tamanho da imagem, qualidade da imagem, temporizador, captura continua, balance de brancos, modo de cenário, moldura do

padrão de fundo, memória, def. efeitos, EV e som do obturador.

### **9.6.2 Visualizador de imagens**

Ao entrar nesta opção pode visualizar uma lista de fotos guardadas no álbum. Pressione a tecla OK para visualizar a foto seleccionada, pressione a tecla LSK [Opções] para efectuar as seguintes operações: visualizar, procurar estilo, enviar, utilizar como, alterar o nome, apagar, ordenar por, ordenar todos os ficheiros e memória.

### **9.6.3 Leitor de áudio**

Reproduza os ficheiros áudio guardados no telefone ou no cartão de memória.

- Todas as músicas

A lista será reproduzida pelo nome da música.

- Listas de reprodução

Poderá criar novas listas de reprodução.

- Artistas/Álbuns/Género

As listas de reprodução serão apresentadas por Artistas/Álbuns/Género.

- Repetir

Repete uma música ou todas as músicas

#### **9.6.4 Rádio FM**

Esta função é suportada pelo seu telefone. Só terá acesso a esta função quando conecta o auricular.

Na interface de rádio FM, pressione a tecla de navegação para baixo para abrir/fechar a função de rádio FM, pressione a tecla de navegação para cima para abrir/fechar a busca automática. Pressione a tecla OK para gravar, pressione a tecla esquerda ou tecla OK para pausar/continuar a gravação, use a tecla de função direita para parar a gravação. Em seguida, pressione a tecla da função da esquerda guardar. Se busca automática estiver activa, pressione a tecla de navegação esquerda/direita, frente/trás para busca automática de canais, a menos que um canal seja encontrado. Poderá procurar um canal manualmente, basta pressionar a tecla de navegação esquerda/direita para aumentar e diminuir a frequência.

Utilize as teclas # e \* para ajustar o volume.

Pressione a tecla de função da esquerda [Opções] para aceder ao menu seguinte:

- Lista de canais: Guardar o nome e frequência de um canal. 9 canais podem ser guardados nesta lista.
- Introdução manual: Guarda o canal seleccionado. Introduza o nome e confirme se

deseja guardar o respectivo nesta lista.

- Busca automática predefinida: Busca automática do canal e redefine a lista de canais.
- Definições: Activar ou desactivar reprodução de fundo em segundo plano. Quando esta função está activa, pode ouvir o sintonizador na interface do menu de espera ou de outra.

Nota: Qualidade de subscrição de rádio é, possivelmente influenciado pelo ambiente como no interior ou exterior. Pode melhorar essa situação da seguinte forma: ficar mais perto da janela, ajustar a posição da linha do auricular ou ajustar o canal manualmente..

### **9.6.5 Gravador de vídeo**

Neste submenu poderá efectuar todas as suas gravações de vídeo.

### **9.6.6 Leitor de vídeo**

Selecione o submenu Leitor de Vídeo, pode visualizar facilmente a lista de filmes guardados no leitor de vídeo e selecione um para reproduzir, prima a tecla LSK "Opções" para efectuar operações de reprodução, enviar, mudar o nome, eliminar, eliminar tudo, ordenar e caminho para guardar e prima a tecla LSK "Opções" para Reproduzir, Mudar o Nome, Eliminar e Eliminar Tudo nos filmes seleccionados ou

Ordenar os filmes na lista.

• **Reproduzir:** Reproduz o vídeo seleccionado. Necessita de pressionar na **tecla OK** para dar início à reprodução. Durante a reprodução, poderá pressionar a **tecla \* ou #** para ajustar o volume.

- **Enviar:** Poderá enviar o vídeo por MMS ou por Bluetooth.
- **Renomear:** Altere o nome do vídeo.
- **Eliminar:** Elimine o vídeo.
- **Eliminar tudo:** Elimina todos os vídeos.
- **Ordenar por:** Ordene os vídeos de acordo com o Nome, Tipo, Hora, Tamanho ou nenhum.
- **Armazenamento:** Selecciona a memória do [Telefone] ou [Memória do cartão] para gravar os seus vídeos.

### 9.6.7 Gravador de som

Este submenu irá listar os ficheiros áudio actuais com as extensões AMR ou WAV guardados no telemóvel e apresentar a data e o tamanho dos ficheiros áudio no lado



superior da interface; se não existir qualquer ficheiro áudio, a interface irá apresentar [Pasta Vazia].

Prima a tecla de função esquerda "Opções" para apresentar o menu de gravação de som com a seguinte ordem:

**Nova gravação:** Inicie uma nova gravação de som. Na interface de gravação de som, prima a tecla de função esquerda para seleccionar "Pausa" ou "Continuar" para interromper ou continuar com a gravação de som. Após terminar a gravação de som, prima a tecla de função direita para seleccionar "Parar" e entrar na interface de compilação do nome do ficheiro áudio; após terminar a compilação do ficheiro áudio, seleccione "Guardar" no menu Opções para guardar o ficheiro áudio no subdirectório [Som de gravação] do disco [Gestor de Ficheiros]/Cartão de Memória (certifique-se de que o cartão foi inserido); ou prima a tecla terminar para regressar à interface do modo de espera e o sistema irá, em simultâneo, guardar os ficheiros automaticamente.

**Reproduzir:** Reproduzir o ficheiro áudio actual seleccionado.

**Anexar:** Relativamente ao ficheiro AMR, pode ser adicionado som ao ficheiro áudio actual e a gravação de som final será guardada no ficheiro actual.

**Mudar nome:** Compilar novamente o nome do ficheiro áudio actual.

**Eliminar:** Eliminar o ficheiro áudio actual.

**Definições:** Prima a tecla de função esquerda "OK" para entrar no menu de definição da gravação de som e defina o formato do ficheiro através das teclas direita/esquerda. Os formatos dos ficheiros podem ser alterados entre AMR e WAV após guardar a definição; o formato do ficheiro áudio é alterado na gravação de som seguinte.

**Enviar:** Envie o ficheiro áudio actual seleccionado para os Perfis como o toque disponível ou envie através de Mensagem Multimédia, Mensagem ou Bluetooth. O funcionamento bem sucedido numa circunstância específica irá depender de factores como o espaço da mensagem multimédia e o tamanho do ficheiro áudio.

## **9.7 Serviços**

### **9.7.1 STK\***

O seu telemóvel suporta o serviço STK. Esta função é disponibilizada pela operadora de rede. Se o cartão SIM e a operadora de rede não suportarem este serviço, esta função não estará disponível. Para mais informações, contacte a sua operadora de rede.

### **9.7.2 Serviços de Internet**

O seu telemóvel suporta serviços com base no protocolo de aplicações sem fios (WAP), podendo assim usufruir dos serviços disponibilizados pela sua operadora de rede. Através deste menu, pode ficar a conhecer as mais recentes notícias, a previsão do tempo, voos, etc.

O serviço WAP deve ser suportado pela operadora de rede. Para ficar a conhecer a utilidade, preços e impostos do serviço WAP, contacte a sua operadora de rede ou o fornecedor de serviços para obter as informações que necessita. O fornecedor de serviços também lhe irá disponibilizar instruções sobre como utilizar o serviço.

·**Página principal:** Iniciar sessão na página principal. A página principal é o website que definiu na WAP. Se não definiu a página principal, a página principal predefinida, seleccionada pelo fabricante, será apresentada.

·**Favoritos:** Selecciono o favorito para ver os favoritos existentes. Utilize as teclas para cima e para baixo ou a tecla para a esquerda para seleccionar um favorito.

·**Páginas recentes:** Neste submenu, os registos das páginas da internet que visitou recentemente encontram-se listados para sua conveniência para que possa visitar essas páginas da internet.

·**Páginas offline:** Visualizar as páginas da internet guardadas.

·**Introduzir endereço:** Neste submenu, pode ligar-se ao website WAP que pretende visitar introduzindo o URL do website.

·**Caixa de serviço:** Ao seleccionar a "Caixa de serviço", pode visualizar as mensagens de serviço recebidas.

·**Definições:** Configura os serviços WAP.

Após a sua operadora dar autorização para utilizar a função Internet GPRS, precisará realizar algumas configurações. Quando o telefone sai da fábrica, ele selecciona automaticamente os parâmetros de acordo com a sua operadora (para usuários domésticos).

**Seleccionar SIM:** Seleccione SIM1 ou SIM2 para aceder à internet.

**Editar perfil:** Editar ou criar um perfil e define-lo como activo.

Digite a opção, vá até um perfil a ser editado ou um espaço disponível, pressione a tecla esquerda e seleccione 'Activar perfil' para activar o perfil seleccionado, seleccione "Editar perfil" para modificar ou criar o perfil.

**Opções browser:** Edite o valor limite definindo e mostrando imagens de ligado ou desligado.

**Definições do serviço de mensagem:** Pode Ligar ou Desligar esta função. Pode

activar a "Configuração de lista de confiança"; para a "Configuração de download de serviço", pode definir Nunca, Confirmar, Sem verificação e definição de Lista de confiança.

**Limpar Cache:** As informações ou serviços aos quais acedeu serão guardados na cache do telemóvel. Com esta função, pode apagar as informações temporárias na cache. Apague os ficheiros temporários com as informações sobre o seu acesso à rede.

**Limpar Cookies:** Com esta função pode apagar as informações pessoais do seu acesso à rede guardadas na cache do telemóvel.

**Certificados de confiança:** É utilizado sobretudo para WTLS ou SSL/TLS, nomeadamente para verificar se o gateway da WAP ou a identificação do servidor durante o acesso online é seguro ou não. Se este certificado existir, as informações do voucher correspondente estarão listadas neste submenu.

## 9.8 Conversar

### **Yahoo Messenger/ FaceBook/E-buddy**

Utilize estas funcionalidades para conversar com os seus amigos através da internet.

## **9.9 Definições**

### **9.9.1 Definições Dual SIM**

Dois SIM activos: Activar dois cartões SIM.

Só SIM 1 activo: Activar apenas SIM1.

Só SIM 2 activo: Activar apenas SIM2.

Modo de Voo: É a função que serve para desligar as comunicações de telemóvel, ou seja, o telemóvel não poderá efectuar nem receber chamadas ou mensagens e não terá ligação de sinal com a estação de base nem tentará estabelecer uma ligação com a estação de base. Neste modo, o telemóvel desliga todas as funções relacionadas com sinais, mas as outras funções podem ser utilizadas, como consultar a lista telefónica, ver artigos e filmes, etc.

### **9.9.2 Definições do telefone**

#### **- Hora e Data**

A Hora e Data do telemóvel podem ser definidas neste menu, que inclui três submenus:

**Definir Fuso Horário:** Existem 77 cidades internacionais que podem ser seleccionadas para alteração do local do telemóvel.

**Definir Hora/Data:** A hora e data do telemóvel podem ser definidas conforme o formato prescrito neste submenu. O telemóvel permite definir a data com um intervalo de ano entre 2000 e 2030.

**- Programar ligar/desligar**

Existem quatro tipos de Ligar/Desligar programado que podem ser seleccionados para compilação; cada opção de tempo inclui Ligado/Desligado na definição do tempo, Ligar/desligar assim como o tempo de temporização, se esta opção for definida no estado Ligado, a operação de ligar e desligar pode ser realizada de acordo com o tempo definido.

**- Idioma**

Se o tipo de idioma actual estiver definido como Inglês, o menu e interface do telemóvel serão actualizados como a visualização do idioma correspondente.

**- Métodos de introdução**

Selecione um dos métodos de introdução actual no telemóvel como método de introdução predefinido para edição de texto.

**- Definições do ecrã**

- Imagem de Fundo: Existem três formas de definir os wallpapers: a primeira é seleccionar os wallpapers que já existem no Sistema; a segunda é transferir as imagens de Ficheiro após aceder aos websites que providenciam os wallpapers e a terceira é Agitar próximo papel de parede. Quando pesquisar os wallpapers que já existem no sistema, pode premir a tecla esquerda ou direita para visualizar por ordem.
  - Protecção de Ecrã: A opção de activar a função de protecção de ecrã e os intervalos para iniciar esta função podem ser definidos em Ligar/Desligar e À espera (5,15,30,60 segs.) no Menu Definições. Pode procurar a Protecção de Ecrã entre as Protecções de Ecrã que já existem no Sistema ou seleccioná-la a partir das imagens transferidas, no ficheiro de dados de [Gestor de ficheiros]. Quando pesquisar as protecções de ecrã que já existem no sistema, pode premir a tecla esquerda ou direita para visualizar por ordem.
- Imagem de abertura/saída: Personalize a sua imagem de abertura/saída do ecrã usando esta opção.
- Mostrar hora e data/nome da operadora: Pressione OK para desligar o mostrador de data e hora/e active o nome da operadora a apresentar no seu ecrã.
- Definir atalhos**



Defina as funções que deseja usar.

#### **- Definições UART**

Se seleccionar o SIM1/SIM2, não pode visitar o cartão SIM2/SIM1 quando utilizar a ligação ao computador.

#### **- Definições diversas**

Permite definir o brilho e o tempo que a luz de fundo do LCD permanece activa.

### **9.9.3 Definições rede**

Pode seleccionar as opções de rede referentes ao SIM1/SIM2.

Através desta função, pode procurar a rede desejada e definir os modos de procura de rede.

**Nova procura:** Pode procurar novamente a rede adequada.

**Seleccionar Rede:** Pode escolher a rede desejada.

**Modo de Selecção:** Pode procurar a rede adequada seleccionando "Manual" ou "Automático"; prima a tecla de função esquerda "Alterar" para alterar os modos de procura.

Nota: Se for seleccionado o modo "Automático", o telemóvel seleccionará automaticamente a operadora conforme a informação do cartão SIM; Se for

seleccionado o modo "Manual", o telemóvel seleccionará a operadora manualmente. Em ambos os modos, o telemóvel obterá uma lista de operadoras actualizada, para que o utilizador possa escolher a operadora desejada conforme o tipo de cartão SIM.

#### **- Redes preferidas**

As Redes Preferidas é a operadora de rede que o telemóvel seleccionará preferencialmente durante a procura de rede. Entre neste menu para obter a lista das actuais operadoras preferenciais do utilizador.

#### **9.9.4 Definições de segurança**

Poderá aqui configurar o seu equipamento de forma a que nem o cartão SIM nem o telefone sejam usados ilegalmente.

#### **- Definições de segurança**

Entre no menu "Definições de segurança"; poderá configurar as opções de segurança para o telemóvel, de modo a evitar uma utilização ilegal do telemóvel ou do cartão SIM 1 e SIM 2.

Pode efectuar as definições de segurança neste menu, de modo a que o seu telemóvel ou cartão SIM não seja utilizado ilegalmente. O código PIN pode impedir que o seu cartão SIM seja utilizado ilegalmente.

Se o bloqueio SIM se encontrar desligado, seleccione Ligar para introduzir o número PIN para bloquear o cartão SIM; da próxima vez que ligar o seu telemóvel, o código PIN será necessário.

Se o bloqueio SIM já estiver activado, seleccione Desligar para cancelar a protecção do código PIN.

Nota: Se introduzir o código PIN errado três vezes, o cartão SIM será bloqueado. Quando o cartão SIM está bloqueado, é necessário introduzir o código PUK para desbloquear o cartão SIM. Os códigos PIN e PUK podem ser fornecidos juntamente com o cartão SIM. Se não souber os códigos, contacte a sua operadora de rede.

Marcação fixa: Se o seu cartão SIM suportar esta função, pode definir a opção do telemóvel para apenas marcar os números de telefone seleccionados. Quando esta função estiver activada, apenas serão marcados os números de telefone definidos, ou os números antecidos por números especiais.

Entrar no submenu Marcação fixa:

Modo: Ligue ou desligue esta função (é necessário o código PIN2).

Lista de marcação fixa: Prima OK para entrar; aparecerá uma lista dos números de telefone constantes; prima a tecla de função "Opções" e aparecerão as operações

correspondentes, como Modificar, Eliminar, etc.; se a lista actual estiver vazia, pode adicionar o número constante através de Adicionar novo.

Nota: É necessário introduzir o código PIN2 para activar ou desactivar a função de marcação fixa. Contacte a sua operadora para obter o código PIN2. Quando esta função está activada, a pasta de cartão de negócios apenas apresentará os números de marcação fixa.

### **Alterar palavra-passe:**

Neste menu, pode modificar três números:

PIN: Se o bloqueio do número PIN actual tiver sido activado, pode redefinir o número PIN.

PIN2: Após introduzir o número PIN2 antigo correcto, pode definir o número PIN2.

Nota: Tem de ser introduzido um código com mais de 4 dígitos mas com 8 ou menos dígitos, podendo, de seguida, alterar a sua palavra-passe.

### **- Bloquear telefone**

O bloqueio do telemóvel pode evitar uma utilização não autorizada do seu telemóvel.

Entre no submenu "Bloquear Telefone" para efectuar as seguintes configurações:

Ao seleccionar o Bloqueio do telemóvel, a protecção por palavra-passe do telemóvel

será activada. Da próxima vez que ligar o seu telemóvel, irá precisar da palavra-passe. Se pretender cancelar a protecção por palavra-passe, basta premir novamente o Bloqueio do telemóvel.

Seleccione Desligar para desactivar o modo de protecção do número de bloqueio do telemóvel.

Nota: A palavra-passe de bloqueio predefinida do telemóvel é 1234 e deve alterá-la para a sua palavra-passe pessoal depois de comprar o telemóvel.

#### **- Bloqueio automático do teclado**

Com esta função, pode bloquear e desbloquear o teclado do telemóvel. Defina o tempo para bloquear automaticamente o teclado para Nenhum, 15 seg., 30seg., 1 min. ou 5 min. Dentro do tempo definido, caso não execute qualquer operação, o teclado irá bloquear automaticamente.

Nota: Poderá bloquear/desbloquear o seu telefone abrindo/fechando o slide ou carregando na tecla de função da direita e logo de seguida na tecla de função da esquerda.

#### **- Alterar a palavra-passe**

Depois de introduzir a palavra-passe antiga correcta do telemóvel, pode redefinir a

palavra passe do telemóvel.

### **Restaurar predefinições**

Neste menu, introduza a palavra-passe de bloqueio do telemóvel (1234), de seguida, o telemóvel irá reiniciar automaticamente e pode repor as definições de fábrica.

## **9.9.5 Conectividade**

### **- Bluetooth**

O telefone suporta transmissão de dados por Bluetooth.

A tecnologia Bluetooth pode estabelecer ligações sem fios entre equipamentos electrónicos. O dispositivo Bluetooth comunica por rádio frequência que transmite em todas as direcções, logo, é indiferente a posição na qual coloca o seu telefone e o outro equipamento.

A ligação sem fios Bluetooth pode ser interrompida por barreiras (paredes ou outros equipamentos electrónicos), por isso assegure-se que o telefone comunica com outro dispositivo Bluetooth a um máximo de 10 M.

Alguns países ou regiões podem aplicar leis de resistência ao Bluetooth, para mais detalhes contacte a instituição de superintendência local.

Nota: Se o dispositivo reproduzir multimédia, quando ligado ao auricular, pode

ajustar o volume através da tecla de ajuste de volume do auricular.

•**Energia:** Pressione a tecla **LSK** para activar ou desactivar a função Bluetooth. Todas as ligações Bluetooth terminarão se o desligar. O Bluetooth consome bateria, diminuindo o tempo de operação do equipamento. Sugerimos que se não estiver a utilizar esta funcionalidade a desligue.

•**Pesquisa de dispositivos áudio:** A pesquisa de dispositivos mãos-livres Bluetooth na área de sinal (por exemplo, auricular Bluetooth). Após o dispositivo mãos-livres Bluetooth ser encontrado, o utilizador pode ligar-se. Diferentes auriculares Bluetooth têm diferentes formas de operação, para mais detalhes consulte as especificações do auricular Bluetooth.

•**Controlo remoto:** Controle os outros dispositivos ligados por Bluetooth.

•**O meu Dispositivo:** Seleccione [Procurar novo dispositivo] para procurar todos os dispositivos Bluetooth dentro da área de sinal. Apresenta o nome de todos os dispositivos Bluetooth encontrados e tenta ligar-se ao escolhido.

•**Dispositivo activo:** Apresenta a lista de serviço de todos os dispositivos Bluetooth ligados.

•**Definições:** Pode definir as seguintes opções: Visibilidade (Mãos-livres pode ser

encontrado se activado), mudar o nome do dispositivo, autenticação (pressione a **tecla LSK** para activar ou desactivar esta função. Quando a função está activada, os outros dispositivos que tentem aceder ao seu equipamento terão de obter certificação, introduzindo um conjunto de dígitos ao mesmo tempo que introduz no seu telefone. Se ambos corresponderem, a certificação será bem sucedida), ligação áudio, lista de bloqueio, memória, definições de FTP ou BIP.

•**Sobre:** Apresenta o nome do dispositivo Bluetooth, endereço e nome dos serviços suportados.

#### **- Conta de dados**

O seu telefone pode usar GSM ou GPRS para aceder à internet, dependendo da disponibilidade do serviço, por favor, informe-se com a sua operadora de rede das configurações e outros detalhes. Até 10 perfis podem ser criados. Os nossos equipamentos já possuem as contas mais utilizadas nomeadamente Vodafone, TMN e Optimus. Para usar as mesmas só necessita de as activar.

#### **9.9.6 Repor parâmetros de origem**

Para repor os parâmetros de fábrica do seu equipamento.

#### **9.9.7 Efeitos sonoros**



Para definir os efeitos de áudio.

## 9.10 Perfis de utilizador

Personalize as suas preferências de alertas.

Pode personalizar os seus perfis de alerta para eventos e ambientes diversos. Seleccione: Geral, Encontro, Ambiente externo, Ambiente interno, Voo, Silêncio, Auricular ou Bluetooth, pressione a **tecla LSK** [Opções] e seleccione “Activar” para utilizar o perfil. Seleccione “Personalizar” para definir as seguintes:

- Definições de tom:** Defina os tons de alerta das chamadas recebidas do SIM1/SIM2, ligar/desligar, tom de mensagem do SIM1/SIM2, tom de teclado.
- Volume:** Ajuste o volume do tom de toque e do teclado.
- Tipo de alerta:** Defina o tipo de alerta: Só tocar, Só vibrar, Vibrar e tocar, Vibrar e depois tocar, ou Silêncio.
- Modo de toque:** Seleccione Único (toca apenas uma vez), Repetir (toca repetidamente até que responda), Ascendente (volume aumenta progressivamente) e pressione a **tecla LSK** para definir como modo de toque.
- Toque extra:** seleccione os eventos de alerta Aviso, Erro, Campo Activo (registado à

rede), ou Ligar (em chamada) e utilize a **tecla LSK** para alternar entre activar ou desactivar os toques de alerta, pressione a **tecla RSK** [Concluído] para confirmar e pressione a **tecla flexível esquerda** para guardar.

**·Modo de atendimento:** Se activada qualquer tecla, pode atender chamadas recebidas com qualquer tecla excepto a **tecla vermelha** e a **tecla RSK**.

Nota: 1. O perfil de auricular será automaticamente activado se ligar o auricular, e desactivado e re-activado o perfil anterior quando o desligar. O modo Silêncio está disponível pressionando durante alguns segundos a tecla # em standby.

2. Quando activar o modo Vôo, todas as operações relacionadas com comunicação rádio serão desactivadas.

## **9.11 Extra**

### **9.11.1 Lanterna**

Neste submenu poderá activar ou desactivar a lanterna.

### **9.11.2 Calculadora**

O seu telefone tem uma calculadora com quatro funções básicas, que facilitam cálculos simples.

Nota: a taxa de precisão da calculadora é de 12 números efectivos, e os cálculos com mais de 9 números efectivos levarão a erros.

### **9.11.3 Alarme**

Podem ser definidos, no máximo, cinco alarmes neste telemóvel (o alarme continuará disponível mesmo com o telemóvel desligado).

Escolha um alarme na lista de alarmes apresentada no menu de alarmes para editar as várias opções de alarme: Ligar/Desligar, Hora, Repetir, Opções de áudio, Silêncio (Mins). O Repetir pode ser definido como: Uma vez, Diário, Dias (a predefinição do alarme é de segunda a sexta-feira ou o utilizador pode definir o alarme vários dias numa semana, conforme necessário).

### **9.11.4 Calendário**

Entre no menu Calendário, irá surgir no ecrã o calendário do mês actual e a data actual será marcada por outro contorno de fundo. Prima as teclas Para cima, Para baixo, Para a esquerda, Para a direita para alterar a data e, em seguida, as informações do calendário apresentadas no ecrã também serão alteradas.

### **9.11.5 Lista de tarefas**

Apresenta todas as programações e operações como Ver, Adicionar, Editar, Apagar,

Apagar Tudo e Enviar vCalendar que podem ser realizadas no menu Opções (as operações específicas são as mesmas da Agenda no calendário).

### **9.11.6 Relógio Mundial**

Visualize a hora actual em algumas das maiores cidades.

Verifique a data e hora actual de algumas das maiores cidades do mundo. Entre nesta funcionalidade, será apresentado um mapa do mundo. A cidade actual está assinalada com uma linha de longitude no eixo dos x e uma linha de latitude no eixo dos y. Utilize as teclas de navegação esquerda e direita para se deslocar entre cidades.

A data e hora actual, tal como um ícone que indica se é dia ou noite, serão mostradas debaixo do mapa.

### **9.11.7 Leitor de E-book**

Pode ler documentos com formato \*.TXT após os copiar para a pasta [Gestor de ficheiros/Telefone ou cartão de memória/E-book].

Seleccione um e-book, pressione a tecla OK ou a tecla LSK [Opções] para aceder às opções disponíveis.

## 9.12 Java

### 9.12.1 Java

O seu telefone suporta a funcionalidade JAVA pela qual pode instalar ou efectuar o download de jogos e aplicações compatíveis.

### 9.12.2 Definições Java


Defina os parâmetros Java.

### 9.12.3 Definir segurança Java

Definir o terceiro e do domínio de parâmetros. E pode seleccionar [Repor parâmetros] para definir os parâmetros para o padrão.

## 10 Métodos de introdução

Este telefone possui diversos métodos de introdução.

Use a tecla  para alternar entre os diferentes métodos de introdução.

Ao editar tem os seguintes controlos:

**LSK:** Normalmente representa a conclusão.

**RSK** /<⇐: Pressione para apagar um caracter ou mantenha pressionado para apagar tudo.

**Tecla de finalização:** Retroceder nas opções.

**Tecla [sym]:** Carregue nesta tecla para introduzir um símbolo ou pontuação em cada modo de edição..

2. Pressione [**Space**] para introduzir um espaço em branco.

3. Pressione [**Fn**] para introduzir um carácter específico do teclado.

4. Pressione [**↑**] para introduzir maiúsculas ou minúsculas.

## **11 Acessórios**

Utilize apenas baterias, carregadores e acessórios aprovados pelo fabricante. A utilização de qualquer outro tipo invalida a garantia e pode ser perigosa. Contacte o seu fornecedor para saber quais os acessórios disponíveis.

### **Bateria extra**

Estão disponíveis baterias extra de várias capacidades junto da nossa empresa ou do seu fornecedor.

### **Carregador, cabo de dados USB**

Pode ligar o carregador com o cabo de dados USB para carregar, ou carregar o telefone pelo cabo de dados USB ligado ao PC.

O tempo de carregamento é de entre 1.5 a 4 horas. A condição de carga é apresentada no ecrã. Pode utilizar o telefone enquanto carrega.

### **Auricular**

Um dispositivo mãos-livres cómodo e pequeno; pode utilizar o seu botão para atender e terminar chamadas. Alguns modelos permitem também o controlo do volume.  
NÃO ligue ou desligue o auricular durante uma chamada recebida/a receber.

## **12 Cuidar da bateria**

Este telefone utilize uma bateria recarregável como fonte de energia. Quando a carga está fraca, recarregue imediatamente para prolongar a vida da sua bateria. É preferível primeiro esgotar a bateria.

Quando não estiver a utilizar o carregador, desligue-o da fonte de alimentação e do telefone. O sobre-carregamento diminuirá a vida da bateria. Não deixe o carregador ligado à unidade ou à bateria durante mais de uma semana.

## **13 Ambiente**

### **Embalagem**

Para facilitar a reciclagem dos materiais da embalagem, obedeça às regras de disposição de resíduos instituídas localmente para este tipo de lixo.

### **Baterias**

As baterias usadas devem ser depositadas nos pontos de recolha designados.

### **O produto**



A cruz sob o caixote do lixo afixada no produto significa que este faz parte da família do equipamento eléctrico e electrónico.

Para promover a reciclagem e recuperação dos resíduos de equipamento eléctrico e electrónico (WEEE) e ao mesmo tempo salvaguardar o ambiente, a legislação Europeia requer que obedeça às regras instituídas localmente na disposição deste tipo de lixo.

## **14 Especificações técnicas**

Dimensões: 55.0\*103.8\*13.45mm

Tipo de bateria: Li-ion

Capacidade da Bateria: 850mAH

Tempo de conversação: Até 3.4h

Tempo em standby: Até 350h

Duração da bateria: Depende das condições de rede, do local onde se encontra e da utilização que é facultada à mesma.

**Aviso:** Qualquer consequência causada por mau uso, abuso, não seguir qualquer sugestão acima e instruções escritas não devem segurar a ZTC de forma alguma

responsável em qualquer grau.

**Importante:** A nossa empresa reserve-se no direito de alterar/mudar qualquer conteúdo deste manual e dos seus equipamentos sem aviso público prévio.

A documentação técnica mantida pela ZTC, poderá ser disponibilizada a pedido.  
A ZTC declara sob a nossa inteira responsabilidade que o produto Telemóvel ZTC Q280 com a qual esta declaração está relacionada, estando em conformidade com todos os requisitos essenciais da Directiva 1999/519/EC

# ZTC

ZTC, LDA

Rua da Cavada

Soutelo

3850-516 Branca-ALB

Telf: +351 234 540 100

Fax: +351 234 543 048

E-mail: [geral@ztc.pt](mailto:geral@ztc.pt)

[www.ztc.pt](http://www.ztc.pt)

Aconselhamos a efectuar o registo do seu equipamento no nosso site [www.ztc.pt](http://www.ztc.pt) na secção MyZTC para que possa receber as nossas informações.

Para questões relacionadas com aspectos técnicos contacte os nossos serviços através do seguinte e-mail [apoio@ztc.pt](mailto:apoio@ztc.pt) ou através dos seguintes contactos:

Apoio comercial: +351 234 540 110

Apoio técnico: +351 234 540 112